

tíðindablaðið sosialurin

Telefon 118 20
Argjavegur 26, 3800 Argir
Postsmoga 76, 3800 Tórshavn

Útgevandi: P/f Sosialurin ©
Ábyrgdarblaðstjóri: Jan Müller
Fyrirtaksstjóri: Krisjan Dahl
Blaðfólk: Høgni Djurhuus
Randi Jacobsen
Tórfinn Smith
Ljósmyndari: Kalmar Lindenskov
Uppseting: P/f Sosialurin
Prent: P/f Pressan 1981

Almenn byggimál

ANDSTØÐAN hevur ógvuliga ilt av, at landsstýrið er komið aftur í tingið við byggimálinum hjá Bileftirlitinum.

ORSØKIN er sjálvsagt tann, at hetta landsstýrið hevur broytt mannagongd í almennum byggimálum. Hetta var eisini upp á hægstu tíð. Undir borgarligu samgonguni var mannagongdin jú tann, at almenn byggjarí vóru sett í gongd uttan fyrireikingar, uttan eftirlit og uttan planlegging.

ÚRSLITIÐ av hesum politikki er ein byggigölan fyr og onnur eftir. Tann størsta gölan liggur í Kollfjardardali. Har liggur royndarstöðin, prestisjuprojektið yvir øllum prestisjuprojektum hjá fólkaflakkinum. Hendan stöðin varð projekterað til at kosta 21 milliónir og kostar nú 35 milliónir. Hvat ger tað? spyrja fólkaflaksmenn á tingi og halda fram, at hetta er jú ikki annað enn ein kann vænta. Sama gøla er við at taka seg upp umkring studentaskúlabyggingina í Gøtu.

LANDSSTÝRIÐ, sum nú situr, hevur lært av tí líkasælu og tí ábyrgdarloysi, sum borgarliga samgongan sýndi mótevigis almennum byggimálum og heldur seg ikki kunna loyva sær somu flottheitir við pengum borgaranna, sum borgarliga samgongan loyvdi sær í hesum sum øðrum málum.

TÍSKIL hevur landsstýrið steðgað byggingini hjá Bileftirlitinum, nú tað vísti seg at kostnaðarætlanin ikki kemur at halda. Heimild er til at nýta 11 milliónir til hesa bygging og Vilhelm Johannesen kundi sjálvsagt ikki droymt at bygt víðari uttan heimild — hann er jú ikki fólkaflaksmaður, men ein maður bæði við ábyrgdarkenslu og

oddagrein

virðing fyr landsins játtandi myndugleika, løgtinginum. Av hesi somu orsök er Vilhelm farin í tingið til tess at søkja sær heimild til at gera byggingina lidna og til at gjalda tann pris hetta kostar. Høllin hjá Bileftirlitinum kemur at kosta 16,5 mill. kr. og verður prímunurin ikki játtaður, so verður bygningurin standandi í hálvum gekki. Heldur hetta, enn at stroyða um seg við peningi í heimildarloysi, soleiðis sum borgarliga landsstýrið hevði til vana.

EITT annað er so tað, at uppá longri sikt vildi tað verið uppafur dýrari um vit steðga nú, og tí vóna vit, at løgtingið er so mikið at sær komið, at tað játtar hesar fimm milliónirnar, sum resta í hjá Bileftirlitinum. Vit eiga at minnst til, at hetta mál ikki bert snýr seg um eitt nýtt hús til nakrar tekniskar og tænaustuligar funktiónir. Hetta snýr seg eisini um ferðslutrygdina. Tað er givið, at jú betri umstøður Bileftirlitið fær, jú betur fær tað røkt sínar ferðslutrygdaruppgávur, samstundis sum vit kunnu loyva okkum at seta størri krøv til henda stovn.

Hetta mál og tær byggigölar, sum sløðast í kjalarvørrinum á tí krystalklára borgarliga alternativinum hevur eisini prógvað tørvin á einum almennum byggeftirliti. Sambært samgonguskjalið, hjá ferflokksamgonguni skal eitt tilíkt eftirlit skipast, og vit heita á landsstýrið um at fáa hetta gjørt sum skjótast.

jd

Misbrug eller misforståelse?

Den 8/2 bragte Sosialurin på side 13 en artikel, hvor Hensar Ellingsgaard fortæller om projektarbejde.

Det er imidlertid ikke artiklens indhold, men avisens illustration, der harmer mig. Halvdelen af artiklen består af illustrationer, der i forhold til emnet, ikke lægger den store fantasi for dagen: eet stort, nøje komponeret portrætfoto af HE der, placeret bag skrivebordet, ser os alvorsfuldt i øjnene (autoriteten taler!), og et mindre, tilfældigt beskåret reportagefoto, som viser nogle elever ved et overfyldt bord i færd med at male — og hvor indtrykket, alt efter sammenhængen, enten må blive »forvirring og rod« eller »kreativitet«.

tivitet«.

Det er det sidste billede jeg vil kommentere. Sammenhængen lader Sosialurin os nemlig ikke i tvivl om: Under billedet lyder teksten således: »Nygge skulalógin virkar ikki eftir ætlan — órógv er á næmingunum og lærarum í framhaldsskúlanum«. Sådan.

Der er tale om misbrug af bullede, eller i bedste fald om en uheldig misforståelse, der fortæller en hel del om avisens brug af billedarkivet: Når man skal illustrere noget negativt, finder man et billede, der viser elever i gang med at arbejde på egne betingelser!!

Det dobbelt ironiske og tragiske ved denne brug

er at billedet faktisk er fra et projektarbejde. Fotoet stammer fra nogle temadage om NATUREN som elever og lærere på Studenterskolen arbejdede med i efteråret 1984. Et givende og horisontudvidende projekt, som ikke ufortalt blev afsluttet med en offentlig tilgængelig udstilling på skolen, hvor resultaterne blev præsenteret. Et projektarbejde som blev positivt modtaget i medierne — også i Sosialurin.

Fri os for fremtiden fra den slags misbrug eller misforståelse!

Cand. Mag.
Jens Frederiksen
underviser på
Studenterskolen

Viðmerking

Talan er ikki um ætlaða misnýtslu, men um eina misskiljing. Myndateksturin, sum verður umrøddur í lesarabrævinum, kom skeivt fyr. Slikt kann tíverri koma fyr á einum blað beint undan dead-line. Tað var serliga óheppið við hesum ávsa

myndatekstinum, tí hann gav júst ta øvugtu meiningina av tí, sum var ætlað. Rætti myndateksturin skuldi vera: »Evniskunandi undirvising kann vera so nógv. Her er eitt dømi um slíka undirvising. Næmingarnir eru bæði vælhyrdir og áhug-

aðir«.

Annars vilja vit geva lesaranum rætt í, at tað hevur stóran týdning at brúka myndir, sum svara til innihaldið. Vónandi kunnu vit geva hesum betur gætur í framtíðini.

Blaðstj.

Av sannan

Av grein 12. februar í Oyggjatiðindi um ávsa skattasak hava mong fingið ta fatan, at blaðið hevur sínar upplýsingar frá Landsskjalasavnum.

Tað verður tí við hesum sagt frá, at Oyggjatiðindi eingi skjøl hevur fingið frá Føroya Landsskjalasavni. Lagt kann verða aftrat, at Føroya Landsskjalasavn ikki útflyggjar skjøl til óviðkomandi og at tey skjøl hjá tí almenna, sum savnið goymir, ikki eru atkomilg fyr almenninum fyrr enn tey eru í minsta lagi 50 ára gomul.

Tórshavn, 14.2.1986
Jóannes Dalsgaard
landsskjalaverður



Kalendarin í øllum FK handlum

Kalendarin frá felagsskapinum »Ulandshjælp fra folk til folk« er at fáa í øllum FK handlum kring landið, eins og hann verður seldur á gøtuni í Havn.

Peningurin, ið inn kemur av söluni, nýtir felagsskapurin til hjálparbeiði í afrikanskum londum.